

Zmluva o spolupráci

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov medzi stranami:

Názov: Slovenské národné divadlo
Sídlo: Pribinova 17, 819 01 Bratislava
IČO: 00 164 763
DIČ/IČ DPH: 2020829954/SK2020829954
Bankové spojenie:

V zastúpení: Mgr. art. Matej Drlička, ArtD., generálny riaditeľ
Mgr. art. Dipl. Ing. Barbora Šajgalíková. Art.D , riaditeľka Centra marketingu
(ďalej len „SND“)

a

Obchodné meno: VICTORIA FASHION s.r.o.
Obchodný register vedený na Okresnom súde BA I, oddiel Sro, Vložka č.
63993/B
Sídlo: Lazaretská 31, 811 09 Bratislava
IČO: 45 440824
DIČ/IČ DPH: 2023008801
Bankové spojenie:

V zastúpení: Vladimír Častka, konateľ spoločnosti
(ďalej len „Partner“ alebo „VICTORIA FASHION“)

Článok I

Charakteristika zmluvných strán

- 1) SND je štátnou príspevkovou organizáciou zriadenou Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky, ktorého činnosť upravuje zákon č. 385/1997 Z. z. o Slovenskom národnom divadle v znení neskorších právnych predpisov. Základným predmetom činnosti SND na základe § 2 zákona č. 385/1997 Z. z. o Slovenskom národnom divadle v znení neskorších právnych predpisov je predovšetkým umelecká príprava a verejné predvádzanie dramatických, hudobno-dramatických a tanečných diel, vydávanie a rozširovanie periodických publikácií a neperiodických publikácií, propagačných materiálov a usporadúvanie výstav, ktoré propagujú jeho činnosť, a v zmysle Štatútu Slovenského národného divadla zo dňa 23.7.2014 č. MK-2245/2014-110/12966 vydaného Ministerstvom kultúry Slovenskej republiky vykonávanie reklamnej a propagačnej činnosti a ďalších aktivít podporujúcich rozvoj a skvalitnenie plnenia poslania a predmetu činnosti
- 2) Partner sa svojou činnosťou venuje okrem iných činností uvedených v obchodnom registri reklamným a marketingovým službám, a sprostredkovateľskej činnosti v oblasti obchodu a služieb.

Článok II

Predmet zmluvy

- 1) Predmetom tejto zmluvy je vymedzenie vzájomných práv a povinností zmluvných strán pri mediálnej spolupráci spočívajúcej v poskytnutí plnení vymedzených v článku III zo strany SND podľa tejto zmluvy počas platnosti tejto zmluvy a úhrada sumy Partnerom za poskytnuté plnenia podľa čl. IV tejto Zmluvy.

Článok III

Plnenia zmluvných strán

- 1) **SND sa počas obdobia trvania zmluvy zaväzuje:**

1.1 poskytnúť Partnerovi reklamné plnenie s označením „Hlavný partner Baletu SND“ počas platnosti tejto zmluvy v nasledovnej špecifikácii a rozsahu vo vizuáloch Baletu SND a k premiérovým inscenáciám Baletu SND nasledovne:

označenie Hlavný partner Baletu, možnosť využívania označenia v komunikácii
inzercia v bulletínoch k inscenáciám Baletu SND
logo na A1 plagátoch /všetky vizuály SND, programové plagáty
logo na CLV / všetky vizuály, programové CLV
logo na pozvánkach na premiéry Baletu SND
logo na fotostene umiestnenej v priestoroch foyer SND
logo v newsletteroch a direct mailoch k predstaveniam Baletu SND
logo v TV spotoch k predstaveniam Baletu (vysielané po 22:00)
v podcastoch Baletu SND spomenúť hlavného partnera Baletu SND
prezentácia rekonštrukcie na sociálnej sieti Baletu SND s poďakovaním
pozvánky na všetky premiéry predstavení SND v počte 4ks na každú premiéru
ústne poďakovanie partnerovi na recepciách po premiérach Baletu SND
50ks vstupeniek na predstavenia SND počas platnosti zmluvy
možnosť rozhovoru v podcaste Baletu SND
logo na letákoch Baletu SND
logo na programových skladačkách
logo vo videospotoch Baletu SND
logo v bulletínoch Baletu SND
roll up na recepcii po premiére Baletu SND

1.2 Zmluvné strany sa dohodli, že SND je oprávnené meniť plnenie podľa bodu 1.2 tohto článku Zmluvy, a to najmä v prípade zmeny záväzkov SND s tretími osobami, v prípade zmeny formy plnenia podľa bodu 1.2 tohto článku Zmluvy, ako aj z akýchkoľvek iných dôvodov na strane SND alebo tretích osôb, ktoré majú vplyv na plnenie SND podľa tejto Zmluvy. SND je povinné o takejto zmene/zmenách plnenia informovať Partnera písomne prostredníctvom mailu. Zmluvné strany sa dohodli, že náhradné plnenie zo strany SND bude poskytnuté v rovnakej alebo podobnej kvalite, rozsahu a za rovnakých alebo podobných podmienok ako pôvodné plnenie. V prípade, že by malo na základe poskytnutia náhradného plnenia dôjsť k zmene sumy za poskytnuté plnenie, bude táto zmena predmetom dodatku k tejto Zmluve. Poskytnutie náhradného plnenia zo strany SND podľa

tohto bodu Zmluvy sa nepovažuje za porušenie Zmluvy alebo ustanovení tejto Zmluvy zo strany SND.

1.3. SND sa zaväzuje najneskôr do 31.7. príslušného kalendárneho roku počas platnosti zmluvy zaslať Partnerovi kompletnú dokumentáciu plnení podľa bodu 1.1 tohto článku Zmluvy poskytnutých v príslušnej divadelnej sezóne. Partner je oprávnený takúto dokumentáciu plnení od SND požadovať a SND je povinné túto dokumentáciu bezodkladne predložiť. V prípade, že SND nedoručí dokumentáciu plnení podľa tohto bodu Zmluvy, je Partner oprávnený neuhradiť sumu za neposkytnuté plnenia podľa čl. IV. tejto Zmluvy alebo požadovať vrátenie zaplatenej sumy za plnenie podľa tejto Zmluvy od SND, a to do 30 dní od opakovaného nesplnenia si povinnosti podľa tohto bodu Zmluvy na základe Výzvy Partnera.

1.4. SND si vyhradzuje právo zmeny plnení podľa čl. III ods. 1 bod 1.1 tejto Zmluvy na základe možností SND, pričom zmenu plnení oznámi Partnerovi v dostatočnom predstihu pred začiatkom sezóny (t.j. spravidla 15 dní pred jej začiatkom).

2) Partner sa zaväzuje počas trvania tejto Zmluvy:

2.1 Partner je povinný pre plnenie podľa čl. III bod 1.1 tejto Zmluvy poskytnúť maximálnu súčinnosť, najmä doručiť pre riadne a včasné plnenie zo strany SND podľa čl. III bodu 1.1 tejto Zmluvy logo včas, v dostatočnom predstihu, v zodpovedajúcej kvalite. Partner plne zodpovedá za predložený materiál týkajúci sa loga po obsahovej a formálnej stránke, ako aj za vysporiadanie akýchkoľvek práv, vrátane autorských práv a práv duševného vlastníctva, práv tretích osôb v súvislosti s predloženými dokumentmi na zverejnenie, ako aj za vzniknutú a preukázanú škodu, ktorá vznikla SND a/alebo tretím osobám v súvislosti so zverejnením loga Partnera.

2.2 V prípade neposkytnutia súčinnosti zo strany Partnera podľa čl. III ods. 2 bodu 2.1 tejto Zmluvy, respektíve nedodania loga zo v dostatočnom predstihu alebo riadne zo strany Partnera, sa nedostáva SND do omeškania a nenesie ani žiadnu zodpovednosť za nesplnenie povinnosti podľa tejto Zmluvy.

2.3 Partner sa zaväzuje za plnenia poskytnuté zo strany SND podľa tejto Zmluvy uhradiť sumy vo výške a spôsobom podľa a v zmysle v čl. IV tejto Zmluvy.

2.4 Partner sa zaväzuje poslať na schválenie do SND každý výstup, ktorý prezentuje spoluprácu so SND s časovým predstihom.

Článok IV Odplata a platobný styk

- 1) Cena za plnenia SND podľa článku III bod 1.1 zmluvy bola stanovená dohodou zmluvných strán na 65 000,- € (slovom šesťdesiatpäťtisíc eur) + DPH počas platnosti tejto zmluvy. SND vystaví faktúru za plnenie bezodkladne po podpise tejto zmluvy. Faktúra podľa predchádzajúcej vety tohto bodu Zmluvy bude vystavená do 15. dňa stanoveného mesiaca, so splatnosťou 30 dní od vystavenia faktúry. K sume podľa tohto bodu Zmluvy bude pripočítaná DPH podľa platných právnych predpisov.

- 2) Za riadne a včas uhradenú faktúru sa považuje deň, kedy došlo k pripísaniu peňažných prostriedkov na účet zmluvnej strane, ktorá faktúru vystavila.
- 3) V prípade, ak nebude faktúra spĺňať náležitosti podľa bodu 4 čl. IV tejto Zmluvy, strana, ktorá faktúru obdržala, je oprávnená zaslať faktúru nespĺňajúcu zákonné náležitosti naspäť strane, ktorá ju vydala. Splatnosť takto vrátenej faktúry začína plynúť v zmysle čl. IV bod 1 a 2 Zmluvy až po vystavení novej faktúry.
- 4) Faktúry budú obsahovať náležitosti daňového dokladu v zmysle Zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení posledných zmien. K uvedeným sumám bude pripočítaná DPH v zmysle platných právnych predpisov.
- 5) Zmluvné strany vyhlasujú, že sumy, ktoré sú v Zmluve uvedené ako sumy za plnenie sú zmluvnými stranami dohodnuté ako sumy v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, ako aj v súlade so zákonom č. 147/2001 Z. z. o reklame a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení.

Článok V

Doručovanie

- 1) Výzva, výpoveď, oznámenie alebo akýkoľvek iný právny úkon jednej zmluvnej strany (ďalej len „úkon“) sa považuje za doručený druhej zmluvnej strane, ak bol uskutočnený na adresu pre doručovanie druhej zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, resp. na adresu, ktorú táto zmluvná strana naposledy písomne oznámila druhej zmluvnej strane. Úkon sa považuje za doručený dňom, v ktorom druhá zmluvná strana úkon prevzala alebo odmietla prevziať, alebo v ktorom sa zásielka vrátila späť ako nedoručená alebo neprevzatá v odbernej lehote.
- 2) Ustanovenia tohto článku sa použijú aj pre oznamovanie bankového spojenia Zmluvných strán, a to najmä prostredníctvom uvedenia tohto bankového spojenia na príslušných daňových dokladoch, ktoré boli zmluvnej strane doručené.
- 3) Zmluvné strany sa zároveň zaväzujú oznamovať si navzájom akékoľvek zmeny údajov, ktoré sa ich týkajú a sú potrebné na prípadné uplatnenie úkonu alebo bankového spojenia, najmä všetky zmeny týkajúce sa uzavretej Zmluvy, zmenu, či zánik ich právnej subjektivity, adresu ich sídla, bydliska alebo miesta podnikania, bankové spojenie, z ktorého majú byť platby vykonávané, bankové spojenie, na ktorý majú byť platby uhrádzané a údaje týkajúce sa objednávok, Ak niektorá zmluvná strana nesplní túto povinnosť, nebude oprávnená namietat, že neobdržala akýkoľvek úkon, a zároveň zodpovedá za akúkoľvek takto spôsobenú škodu.
- 4) Zmluvné strany sa dohodli, že je možné písomnosti alebo oznámenia v rámci bežnej komunikácie (okrem ukončenia alebo zmeny zmluvy, ako aj v prípade upozornenia na porušenie zmluvy druhou stranou) zmluvných strán vykonávať aj elektronicky prostredníctvom e-mailovej komunikácie. V prípade komunikácie týkajúcej sa ukončenia, zmeny alebo iných zásadných otázok týkajúcich sa tejto Zmluvy a zmluvného vzťahu, je elektronická komunikácia v prípade, ak je v tejto zmluve ustanovená, ktoré úkony je možné vykonať formou emailovej komunikácie alebo ak sa zmluvné strany vopred dohodnú na rozsahu a spôsobe komunikácie prostredníctvom e-mailu. Zmluvné strany sa dohodli, že za doručeníu správu prostredníctvom emailu sa považuje správa, ktorej prijatie je potvrdené prijímajúcou stranou v lehote 3 pracovné dni. V prípade, že e-mailová správa nie je potvrdená druhou zmluvnou stranou, považuje sa za doručeníu po uplynutí 3 pracovných dní od momentu odoslania e-mailovej správy za splnenia povinnosti preukázania odoslania a doručenia správy Zmluvnou stranou, ktorá emailovú správu odosielala

Článok VI

Doba trvania zmluvy a skončenie zmluvy

- 1) Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od 1.4.2021 do 30.6.2023
- 2) Zmluvu je možné ukončiť pred skončením doby uvedenej v čl. VI bod 1 tejto Zmluvy
 - a) Dohodou zmluvných strán
 - b) Odstúpením od zmluvy jednou zo zmluvných strán z dôvodu podstatného porušenia povinnosti vyplývajúcej zo Zmluvy
- 3) Účinky odstúpenia od Zmluvy podľa čl. VI, bod 2 nastávajú dňom nasledujúcim po doručení odstúpenia druhej zmluvnej strane. Zmluvné strany sa po doručení odstúpenia zaväzujú bezodkladne si vysporiadať vzájomne svoje nevysporiadané záväzky vyplývajúce zo zmluvy.
- 4) V prípade, ak SND neposkytne Partnerovi plnenie podľa čl. III bod 1.1 tejto Zmluvy riadne, nepovažuje sa to za porušenie povinnosti SND, ak v čo najkratšej možnej dobe, najviac ale do 30 dní od neposkytnutia plnenia riadne a po písomnom upozornení zo strany Partnera, poskytne SND pre Partnera rovnaké alebo iné, minimálne porovnateľné plnenie, za splnenia podmienok podľa čl. III bod 1.3 tejto Zmluvy. Takéto opravné plnenie je možné realizovať aj po ukončení platnosti zmluvy. SND si vyhradzuje právo poskytnúť primerané náhradné plnenie aj v prípade, ak sa plnenie a/alebo časť plnenia SND podľa bodu 1.1 čl. III tejto Zmluvy stane nemožným z dôvodov, ktoré SND nemohlo ovplyvniť.

Článok VII

Osobitné ustanovenia

- 1) Zmluvné strany sa dohodli, že pohľadávky vzniknuté na základe tejto zmluvy nemožno postúpiť tretím osobám, pokiaľ všeobecne záväzné právne predpisy nestanovujú povinnosť niektorej zo zmluvných strán.
- 2) Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak niektorá zo zmluvných strán z objektívnych dôvodov neposkytne niektoré z dohodnutých plnení, je povinná druhej zmluvnej strane poskytnúť náhradné plnenie kvalitatívne a kvantitatívne rovnaké ako to, ku ktorému sa zaviazala a ho neposkytla. Poskytnutie náhradného plnenia je možné len po vzájomnej dohode zmluvných strán.
- 3) Repertoárovým predstavením sa podľa tejto Zmluvy myslia repertoárové predstavenia Baletu SND vytvorené a organizované výlučne Baletom SND v danej divadelnej sezóne počas platnosti tejto Zmluvy v priestoroch Slovenského národného divadla okrem predstavení, podujatí alebo koncertov iných divadiel a umeleckých telies odlišných od SND na základe hostčovania konaných v priestoroch SND, predstavení alebo koncertov v rámci festivalu Eurokontext, ako aj okrem všetkých koprodukčných predstavení alebo podujatí s alebo bez účasti SND konaných v priestoroch SND.

- 4) Premiérou, ak táto zmluva nestanovuje inak sa podľa tejto Zmluvy myslia premiérové predstavenia Baletu SND, vytvorené a organizované výlučne Baletom SND v danej divadelnej sezóne počas platnosti tejto Zmluvy v priestoroch Slovenského národného divadla (okrem predstavení, podujatí alebo koncertov iných divadiel a umeleckých telies odlišných od SND na základe hostovania konaných v priestoroch SND, predstavení alebo koncertov v rámci festivalu Eurokontext, ako aj okrem všetkých koprodukčných predstavení alebo podujatí s alebo bez účasti SND konaných v priestoroch SND)
- 5) Divadelnou sezónou sa na účely tejto Zmluvy rozumie obdobie od 1.9. kalendárneho roka, v ktorom sa sezóna začína do 30.6. nasledujúceho kalendárneho roka, v ktorom sezóna začala.

Článok VIII

Záverečné ustanovenia

- 1) Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa osobitného predpisu – najmä § 47a zák. č. 40/1964 Zb. občiansky zákonník a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v platnom znení, nie však skôr ako 1.4.2021. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 30.6.2023.
- 2) Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba formou očíslovaných, písomných dodatkov k tejto zmluve, podpísaných oboma zmluvnými stranami na tej istej listine. Zmeny vykonané iným spôsobom sú neplatné a pre zmluvné strany nezáväzné.
- 3) K platnosti všetkých príloh tejto zmluvy sa vyžaduje ich potvrdenie oboma zmluvnými stranami na príslušnej prílohe. Akékoľvek jednostranné zásahy do prílohy, bez písomného súhlasu druhej zmluvnej strany, sú neprípustné.
- 4) V prípade, ak sa niektoré z ustanovení tejto zmluvy stane neplatné z dôvodu rozporu so zákonom, zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu dohodnúť na takej zmene zmluvy, aby nové dohodnuté podmienky boli čo najpodobnejšie pôvodnému zneniu zmluvy.
- 5) Zmluvné strany sa dohodli, že ustanovenia Zmluvy a práva a povinnosti z nej vyplývajúce sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike. Právne vzťahy touto Zmluvou neupravené sa správajú príslušnými ustanoveniami Obchodného Zákonníka, prípadne Občianskeho zákonníka, prípadne príslušnými ustanoveniami iných právnych predpisov, ktoré sa na daný právny vzťah vzťahujú.
- 6) Všetky platné záväzky zmluvných strán vyplývajúce z tejto zmluvy prechádzajú v plnej výške na prípadných právnych nástupcov oboch zmluvných strán.
- 7) Zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch, pričom každá zmluvná strana dostane po dvoch rovnopisoch.
- 8) Dňom uzavretia tejto zmluvy sú zmluvné strany svojimi prejavmi vôle viazané. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzatvárajú slobodne a vážne, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená.

- 9) Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Mgr. art. Matej Drlička, ArtD.
generálny riaditeľ
Slovenské národné divadlo

Vladimír Častka
konateľ spoločnosti

Mgr. art. Dipl. Ing. Barbora Šajgalíková. Art.D
riaditeľka Centra marketingu